

中欧社会论坛第三届双年聚会闭幕演讲

# 中欧社会论坛第三届双年聚会闭幕演讲

2010年7月14日于香港理工大学



**CHINA-EUROPA FORUM**

## 中欧携手迎接新的文艺复兴

叶小文

今年的中欧社会论坛，给了我在开幕式和闭幕式上先后两次致辞的机会。我知道，论坛有六十多个小组，分别汇总成“九大主题组”和“四大挑战组”，才能各自在大会上做一次总结报告。在座的许多令人尊重的大师、学者，还没有大会发言的机会。

大概因为我是领导——“正部长级”的领导，所以特许我两次致辞。

讲到“领导”，我就紧张起来了，领导的水平和觉悟大概总应该高人一筹啊。我给大家讲个故事。某领导带领两位部下到山里旅行，不小心三人差点掉进山谷。他们同时抓住了一根树条。但树条无法长时间承重三人。领导说，“你们谁松手啊？”两部下同时回答，“事关生死，不松！”领导无奈地说，“好吧，我是领导，身先士卒、舍己救人是应该的，我走了！你们要好好工作，不要辜负人民的期望。好，我的讲话完了！”话音刚落，两部下立即鼓起掌来……

但愿大家不要把我当作这样的领导。

我问过忙碌奔波的于硕女士，您参与论坛工作这些年，

有何体会？她说，对话开始时，参与者带着地域区分的思想进入，认为这是“我”与“你”，即中国与欧洲之间的对话。但很快，这种“你”“我”区分的意识被消解，代之不分地域的观点的分歧，即“我们的意见”和“你们的意见”。论坛，为共同建构人类的未来，就是要通过对话，化解“你”“我”的分殊，寻找“我们”的共识。所以论坛的主题词是：“会谈与汇流：中欧对话，锤炼共识”。

的确，我们应该锤炼出这样的共识：中欧携手，重建新的丝绸之路，共促新的文艺复兴，迎接新的和谐世界。

关于重建新的丝绸之路，在开幕式的致辞中我已说过。何治平先生还要就此发表高见。

闭幕式的致辞中我要强调，中国和欧洲携手，共同促进新的文艺复兴。

欧洲是文艺复兴的摇篮，人文主义的因子溶入欧洲文化的血脉，形成独特的文明特性。中国在古典人文主义基础上产生的思想理念，以及阿拉伯的哈里发们在“智慧宫”里的百年翻译运动，都为文艺复兴的启蒙闪烁过星星之火。文艺复兴带领西欧走出中世纪的蒙昧和黑暗，迎来了现代文明的曙光。文艺复兴发现了人和人的伟大，肯定了人的价值和创造力，使人权和人性得到空前的张扬。

人的作用空前放大了，可以上天入地，呼风唤雨，转化基因，试管造人……。但解放了的人又过度膨胀了。今天我们看到的是，人对自然过度开发，环境污染、全球变暖；人对社会为所欲为，地区冲突、强权政治、恐怖主义的争斗越

演越烈；人对人损人利己、尔虞我诈，次贷危机席卷全球，几乎造成全球范围的经济衰退和恐慌。伦理危机、环境危机接踵而来，人类处于全球性的危机之中。

文明的交会已走到量变质变的临界点，人类危机呼唤人本主义在否定之否定意义的上的继承和发扬，一场新的文艺复兴已躁动于时代的母腹，呼之欲出。

新的文艺复兴不是简单复古，也不是破旧立新，而是推陈以出新。

新的文化复兴需要多种文明之间的对话与交流，以化解误解，增进理解，达成共识。

新的文艺复兴要把过度膨胀的人还原为一个和谐的人，建设一个人与自然和谐、人与社会和谐、人与人和谐的新的和谐世界。

中国有传统的“和”文化的资源，《论语》说，“礼之用，和为贵，先王之道斯为美”。对此，欧洲人早有领悟。英国哲学家罗素就说过：“中国至高无上的伦理品质中的一些东西，现代世界极为需要。这些品质中我认为和气是第一位的”，这种品质“若能够被全世界采纳，地球上肯定比现在有更多的欢乐祥和”。

古代对人类思想产生过重大影响的智者有四位，欧洲和亚洲各两位，即苏格拉底、孔子、佛陀、耶稣。他们的思想形成并开始传播都在公元前500年前后，他们所展示的都是“对人类基本境况的体验和对人类使命的澄明”。那是一个需要智者并产生智者的时代，德国哲学家雅斯贝尔斯称之为

“轴心时代”。今天，人类社会面临着新的历史转折，新的“轴心时代”或许正在酝酿。多极世界的出现与合作，多元文明的交汇与融合，使新的文艺复兴潜流涌动，如地下奔腾的岩浆，寻找着喷发的裂缝。

中欧社会论坛，是在如此背景下的两个雄心的相遇，但却是从区分“你我”到寻求“我们”的相遇，是志在重建新的丝绸之路、共促新的文艺复兴、迎接新的和谐世界的当代智者的相遇。

我以上的致辞，发表在今天人民日报海外版一版的“望海楼”专栏，请大家指正。

最后，请允许我再讲一个小故事。

有一天，人的五个指头吵架了，都要一争高低，比一比谁最重要——

大拇指说，我最重要，人夸奖“顶呱呱”总是竖起大拇指；

食指说，我最重要，人用我来指路，我指到哪里，人就走到哪里；

中指说，无疑我最重要，大家立起来，看看谁站得最高；

无名指无话可说了吗？不，它说，人把戒指都戴在我的身上，可见我最重要；

最后，小指总没话说了吧？不，它说，我最重要，你看人合掌拜佛，谁离佛祖最近呢？

其实，五指各有所长，何必去争高低？不妨都弯下身子来曲指抱拳，才更有力量。

现在，中国在和平崛起，欧洲在重新振兴。中国和欧洲，谁

高谁低？不必去争。我们这个论坛，就不是去争高低，而是从区分“你我”到寻求“我们”。

让我们携手，重建新的丝绸之路。

让我们携手，共促新的文艺复兴。

让我们携手，迎接新的和谐世界。

谢谢大家！